

October 2012



منظمة الأغذية
والزراعة للأمم
المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food and
Agriculture
Organization
of the
United Nations

Organisation des
Nations Unies
pour
l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones Unidas
para la
Alimentación y la
Agricultura

هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة

البند 8 من جدول الأعمال المؤقت
جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة
الدورة السادسة
روما، 14-16 نوفمبر/تشرين الثاني 2012
تقارير المنظمات والصكوك الدولية

1 - اعتمدت هيئة الموارد الوراثية للأغذية والزراعة (الهيئة) في دورتها العادية الثالثة عشرة برنامج العمل المتعدد السنوات المنقح وطلبت إلى أمينها إعداد خطة إستراتيجية منقحة للفترة 2014-2021 من أجل تنفيذ برنامج العمل المتعدد السنوات¹ لكي تنظر فيها في دورتها العادية الرابعة عشرة. ويشكل برنامج العمل المتعدد السنوات والخطة الاستراتيجية إطار عمل تخطيطي يساعد أعضاء الهيئة ومكتبها وأمانتها، فضلاً عن الفاو والمنظمات الأخرى، على تخطيط مساهماتها من أجل تنفيذ هذا البرنامج.

2 - وذكّرت الهيئة في دورتها العادية الثالثة عشرة ببيان التعاون المشترك بين الجهاز الرئاسي للمعاهدة الدولية والهيئة وشددت على أهمية التعاون الجاري بين الجهازين ومكثبيهما وأمانتيهما وأكدت ضرورة توطيد التعاون. وأوصت

¹ بإمكان جماعة العمل الاطلاع عليهما ضمن الوثيقة CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.2.

طُبِعَ عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحدّ من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ. يرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرم بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها. ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت

على العنوان التالي: www.fao.org

بضرورة تعديل برنامج العمل المتعدد السنوات، حسب الاقتضاء، لمراعاة القرارات المقبلة المتصلة بتوزيع المهام والأنشطة بين الهيئة والجهاز الرئاسي للمعاهدة الدولية.

3 - وشكرت الهيئة المنظمات والصكوك الدولية على مساهماتها خلال الدورة العادية الثالثة عشرة وأثنت على مساهمات المنظمات الدولية من أجل تنفيذ برنامج عملها المتعدد السنوات. وأكدت الهيئة ضرورة مواصلة التعاون والتآزر مع الجهاز الرئاسي للمعاهدة الدولية والصندوق الاستئماني العالمي للتنوع المحصولي والجماعة الاستشارية للبحوث الزراعية الدولية وطلبت إلى أمينها مواصلة السعي إلى الحصول على مساهمات عن المواضيع التي أسندتها المنظمات الدولية الأولوية في الدورات العادية وإتاحتها للهيئة للإحاطة.

4 - وتلقت جماعة العمل تقارير من كل من المعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية للأغذية والزراعة والاتحاد الدولي لحماية الأصناف النباتية الجديدة والمراكز الدولية للبحوث الزراعية التابعة للجماعة الاستشارية للبحوث الزراعية الدولية والصندوق الاستئماني العالمي للتنوع المحصولي والاتحاد الدولي للبذور والمنتدى العالمي للبحوث الزراعية. ويرجى من السادة الأعضاء دراسة هذه التقارير التي ترد ضمن وثائق المعلومات الست التالية: تقرير مقدم من المعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة إلى جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (الوثيقة 4/CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.4)، تقرير مقدم من تجمع مراكز البحوث الزراعية الدولية التابعة للجماعة الاستشارية للبحوث الزراعية الدولية إلى جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (الوثيقة 5/CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.5)، تقرير مقدم من الصندوق الاستئماني العالمي للتنوع المحصولي إلى جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (الوثيقة 6/CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.6)، تقرير مقدم من الاتحاد الدولي لحماية الأصناف النباتية الجديدة إلى جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (الوثيقة 7/CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.7)، تقرير مقدم من الاتحاد الدولي للبذور إلى جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (الوثيقة 8/CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.8)، وتقرير مقدم من المنتدى العالمي للبحوث الزراعية إلى جماعة العمل الفنية الحكومية الدولية المعنية بالموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة (الوثيقة 9/CGRFA/WG-PGR-6/12/Inf.9)

5 - وبالنظر إلى أهمية الأنشطة الجارية والمسائل التي تعني الهيئة في سياق تنفيذ برنامج عملها المتعدد السنوات، قد ترغب جماعة العمل في توصية الهيئة بمواصلة تلقي التقارير من الصكوك والمنظمات المعنية.